

## Track 6: Emergency Room

The ambulance arrives. Someone is on a stretcher. They have an injury.

- Stretcher. **La camilla.**
- **Tiene una herida.** Has an injury.
- **Una quemadura.** A burn.

<i>Speaker</i>	<i>Spoken words</i>
<i>Nurse</i>	<b>¿Qué pasó?</b> What happened? <b>¿Qué pasó?</b>
<i>Patient</i>	<b>Me quemé.</b>
<i>Nurse</i>	<b>¿Me quemé?</b> Oh! You burned yourself. <b>Se quemó. Se quemó.</b>
<i>Nurse</i>	<b>¿Cómo? ¿Con ácido? ¿Cómo? ¿Quemadura?</b> <b>¿Una quemadura eléctrica?</b> An electric burn? <b>¿O con ácido?</b> With acid? <b>¿Con ácido?</b>
<i>Patient</i>	<b>Con el agua hirviendo.</b>
<i>Nurse</i>	Water? Boiling water? <b>¿Agua hirviendo?</b> <b>Agua hirviendo.</b>
<i>Patient</i>	<b>Me duele. Me duele.</b>
<i>Nurse</i>	<b>Le duele.</b> I know it hurts. <b>Le duele.</b> It hurts you. <b>Le duele.</b>
<i>Patient</i>	<b>Me duele el brazo. Me duelen las manos.</b>
<i>Nurse</i>	<b>Le duelen las manos.</b> Your hands hurt. <b>Le duelen las manos.</b>
<i>Nurse</i>	<b>Es una quemadura seria.</b> A serious burn. <b>Es una quemadura seria.</b>
	<b>Tiene que ingresar al hospital.</b> You have to. <b>Tiene que ingresar.</b> Admit yourself <b>al hospital.</b> To the hospital. <b>Tiene que ingresar al hospital.</b>
<i>Patient</i>	<b>¿Voy a ingresar?</b>
<i>Nurse</i>	<b>Si. Va a ingresar.</b> Yes! You are going to be admitted. <b>Ingresar. Va a ingresar al hospital.</b>

Someone has a cut on the head.

*Speaker*

*Spoken words*

*Patient*

**Me caí.**

*Nurse*

**Me caí.** I fell. You fell? **¿Se cayó? ¿Se cayó?**

*Patient*

**Me corté en una piedra.**

*Nurse*

**Me corté.** I cut myself. Oh! You cut yourself!  
**Se cortó. Se cortó.** You have a bad cut.

*Patient*

**¿Tiene que dar puntos?**

*Nurse*

**Tengo que dar puntos.** I have to put in stitches.  
**Tengo que dar puntos. Dar puntos.**

*Patient*

**Tengo miedo.**

*Nurse*

**Tiene miedo.** You're afraid. You have fear.  
**Tiene miedo.**

*Patient*

**Necesito agua. Tengo sed.**

*Nurse*

You need water? **Agua. Tiene sed?** You have thirst?  
You're thirsty? **Tiene sed.**

*Nurse*

**Tengo que limpiar, desinfectar y vendar la herida.**

**Limpiar.** To clean. **Limpiar.**

**Desinfectar.** To disinfect. **Desinfectar.**

**Vendar.** To bandage. **La herida.**

**Tengo que limpiar, desinfectar y vendar la herida.**

The injury. **Vendar la herida.**

*Patient*

**¿Puedo regresar a mi casa?**

*Nurse*

**Si, puede.** You can. **Regresar.** Return.

**A casa.** Home. **Sí, puede regresar a casa.**

*Patient*

**OK. Gracias.**

A child has eaten poison.

*Mother*            **Mi hija se envenenó. Se envenenó.**

*Nurse*            Your daughter? **¿Hija?**  
Poisoned herself? **¿Su hija se envenenó?**  
**¿Tu hija se envenenó? ¿Se envenenó?**  
**¿Tomó veneno?** Ate poison? Wow!  
**¿Qué tomó?** What did she take? **¿Qué tomó?**

*Mother*            **Este es el frasco.**

*Nurse*            **El frasco.** The bottle. **El frasco.**  
**¿Vomitó?** Did she vomit? **¿Vomitó?**

*Mother*            **Un poco.**

*Nurse*            **Vamos a hacer un lavado.** We're going to do a wash.  
**Un lavado del estómago.**  
**Hacer un lavado del estómago.**

*Mother*            **¿Espero aquí?**

*Nurse*            **Sí. Espere.** Yes. Wait. **Espere.**

In this situation we hear:

*Marita*            **Le duele el brazo.**

*Murney*           **Le duele el brazo.** The arm hurts.

*Marita*            **Le duelen las manos.**

*Murney*           **Le duelen las manos.** The hands hurt.

We also learn special expressions:

*Marita*            **Tengo miedo.**

*Murney*           **Tengo miedo.** I have fear. Or, I'm afraid.

*Marita*            **Tengo sed.**

*Murney*           **Tengo sed.** I have thirst. Or, I'm thirsty.